



Ֆ Է Լ Ե Ք

Մ Ո Ւ Ս Ս Վ Ա Է Ր

ՐԻՍԱԼԵՅԻ ԻԼՄԻՅԷ, ԷՏԷՊԻՅԷ, ՍԱՆԱԻՅԷ, ԹԻԻՃՃԱՐԻՅԷ, ՀԻՔԵԱԵԷ ՎԷ
ՄԷՊԱՀԻՍԻ ՄԻՖԻՏԷՅԻ ՍԱԻՐԷ

ՄԻՎԼԻՐԻՍԻՆ ԻԼԷ ՇՈՒԱՐԱՆԸ ՖԱՐԳՐ

Արիստոտէլ «Քեննի շիր» նամըյլա
օլան էսէրինտէ տէեօր քի, «միւլէր-
րիւ իլէ շաիր պէյիլնտէ օլան ֆարգ,
մէվզուի պահա օլան մէսէլէի պիրի-
սինն տիւզ, վէ տիկէրինն գաֆիլէլի
օլարագ նաղչ ու պէեան էթմէսինտէ
տէյիլ տիր:

«Նիչուն քի էհի գալէմ, իսթէր ի-
սէ Հերոգոտտուն թէրճէմէյի հալինի
պէյթէ թահվիլ էտէ պիլիւ իսէ տէ,
աիւզ եազըլըշտա հիքեաեթտան ի-
պարէթ օլտուզու կիպի, էպեաթտա
տալի հիքեաեթյի մահտուաէ հալին-
տէ գալըր:

«Իմոի միւլէրրիւ իլէ շաիր պէյ-
նինտէ օլան ֆարգ, միւլէրրիւն ան-
ճագ՝ վուզուի հալի մահտուաէն եաղ-
մսեա մէճպուր պուլունմասը, վէ
լեսաքին շաիրին՝ վուզուի մէհուզ, վէ
հէմ տէ իսապէթ վէ ճաիզ օլան շէյ-
լէրի, վագը օլմուշ կիպի, թէէյիֆինէ
իսթէտիյի հիւսն ու րէֆուագը վէրէ

պիլմէք իւզրէ սէրպէսթ օլմասը ճի-
հէթինտէ տիր:

«Սէպէպինէ կէլինճէ, շունու տէեէ
պիլիւրիւ քի, թարիսին մէնֆաաթը,
էտէպի օլան շիրին էհէմիսէթի նիս-
պէթինտէ տէյիլ տիր:»

Բասթալըն տալի թէֆէքիւրլէրի
տրտալնաա պու մէպտէեէ թէպաի-
եէթ էթմիշ օլտուշու վագիհ տիր:

Արիստոտէլին մուարըզը օլան Պա-
քոն ֆէյլէսօֆ տա, պու պապտէ ճնա
միւթթէֆիզ պուլունարագ «իւն իւն-
աը թէրագըրյի մէաւիլ» սէրլէվսալը
պահսընտա շէյլէ սէյլէր:

«Խաասիեթ պապինտէ քիւրլէյի
աւզ, ինսանըն ըուհունտան էտնա
մէրթէպէտէ օլմագ միւլապէսիլլէ,
ըուհու խօշնուա վէ մէսրուր էտէճէք
գուարէթէ, պու տիւնեա մալիք տէ-
յիլ, վէ պինտէն ալէյհ տիւնեա վու-
զուաթընըն, ֆիքրին թէֆէքիւրաթը
գաաար ըուհա խօշ կէլմէսի նագա-
պիլ տիր:

«Պիր քէրլէ իգթիլլայը թապիաթը
պէշէրիյեեէ աթֆը նագար էտէր ի-

«էք կէօրէճէյիղքի, տախմա սէատէթ, իւլլիսէթ, գախէ վէ ինթիզամ, վէ տէ նէվպէ նէվ էյլէնճէլէր իլէ իհ-թիշամ արզուլէնէն բուհ, անլէրի պու ալէմտէ, վէ տէրէճէյի մաթլուպէտէ պուլամաղ»:

«Իմտի՝ մատամքի թարիխէ էսաս իթթիխաղ էտիլէճէք շէյլէր, ավարը-զաթ վէ վուգուլաթը տիւննավիյէտէն մատուտ տուր, գալպի ինսանըն մահզուղիսէթի քեամիլէսինի միւնիպ օլամանաճաղը տա լապիւտտ տիւր. սէփապախը ճան օլան քիւլլիւ հալ, անճագ վասի, վէ պի հուտուտ օլան թէֆէքքիւրաթտա, եանի ֆիքքին մահսուլու օլան էշարտա պուլունուր»:

«Վէ եինէ, թարիխ վէ հիքեանա-թը սահիհէ տէ, ֆաղիլէթին միւքեա-ֆաթը, մէ ահվալը մէզմումէնին, վէ պէտքեարլըղըն միւնաղաթը, վաղ-թընտա վէ սըրասընտա կէօրիլէմէզ օլտուղու հալտէ, շուարա հէր պիր շէյի եէրինտէ վէ քէրթէսինտէ իս-թիմալ, վէ թարիխճէ օլան պու գու-տուրու տա իքմալ էտէր»:

«Պինապէրին էշարտա թապիւթըն մա ֆէվզինտէ օլարագ պիր խուսու-սիսէթի մախսուսէ մէվճուտ տուր տէր իսէք խաթա էթմիշ օլմանըզ»:

Ֆէնէլօն իսէ, էսասէն պու իքի ֆէյ-լէսօֆլարըն մէպտէսինէ իթթիպա իլէ պէրուպէր, պիր տէ Խրիսթիանլըգ բուհու իլէ մէսէլէնի թէֆալի պիրլէ «Քէննի պէշաղէք» նամընտա օլան է-սէրի պէրկիւզիտէսի իչինտէ շէյլէ թաֆսիլ էտէր»:

«Շաիրիք՝ թէհայեիւրի ճալիպ օլմագ իւզրէ նագըր ահվալ զըմըն-տա պիր աշղըր եիւրէքտէն, վէ գա-լէմտէն կէլիր. քիմքի պու եիւրէք վէ գալէմէ մալիք տէյիլ իսէ, օ՛ խաս-

սիսէթէ տէ մալիք տէյիլ տիր: Ադամ բէտէրիմիղին սէյէսի օլարագ, իպնի ինսան հիոսի շէյլէրտէն պիւս պիւ-թիւն մահրում գալար, անըն իչուն ճինսի պէշէրին պիրինճի պէտպալիթ-լըղը ահվալը մանէվիյէնի մըդտա-րը քիֆանէտէ հըֆզա միւգթէտիր օ-լամատըղը տըր. իմտի պիլմէք, վէ էօյ-րէնմէք իսթէտիլի շէյլէրին, ֆիքքինէ թէէսիր էտիպ տէ, հըֆզը գապիլ օլա պիլմէք իչուն, ճիւմէնտիրիլմէսի, վէ շէքիլէր վէրիլմէսի իճապ էտէր»:

«Շուարալըգ իլէ պուլթէրէսթի-յին մաէն աթիգ մէզհէպի թէէնիտ էթմիշ օլմալարը պունտան նէշաթ էթ-միշ տիր» —

Ֆ Է Լ Է Ք

Պու պիւսիւք պիւսիւք զաթլարըն իչպու թէֆէքքիւրաթընտա տըգգաթ էտիլէճէք նոգթա շու տուր քի, Պաքոն միւքեաֆաթ վէ միւնաղաթըն վաղ-թընտա, վէ սըրասընտա օլարագ ա-տէմի իճրատա պուլունմասընը, զա-հիրէն թարիխ վէ հիքեանաթա, վէ զըմէն թապիւթա պիր գուսուր ատտ էտէր օլտուղու հալտէ, Ֆէնէլօն ա-նը ինսանըն սէֆալէթինէ աթֆ էտէր. լաքին Արիստոտէլ պու իքի ճիհէթի տէ գալէ ալմանըպ, պու նոգթանը շիրին էտէպի օլտուղունա մէպնի, մէնֆաաթընըն տախի թարիխտէն զի-եատէ օլմասընա վէրէրէք մէսէլէնի սըրֆ ֆէյլէսօֆճա հալլ էյլէմիշ տիր»:

Նիչուն քի Արիստոտէլ ֆէյլէսօֆ ի-տի. լաքին Պաքոն՝ ֆէյլէսօֆլուղա պիր մէպտէ իթթիխաղ էթմէք իւմնիյէ-սինտէ պուլունան ֆէյլէսօֆ, անճագ Ֆէնէլօն՝ շէօրէթշիւար, վէ ֆալիգ իւլէմալ էտիպ, հէմաէ շաիր տիր. վէ գալէմինին եիւքսէրիլի իլէ, տէ-րէճէյի գուվիլէյի զիհնիյէսինէ, Տէլէ-մաքընըն տէլալէթի քեաֆի տիր»:

ՏԵԼԵՄԱԳ

Այրքընճը Եհիսիսեսէն տիւր (սա. 88)

«Իւհիւար՝ պիր վազըթ տա նէ՝ Իւլիտի, վէ նէ տէ անըն ֆէրզէնտինի թէրք է-տէճէքէր տիր ճէվապըյլա պիր գարար քէսպի ճէսարէթ էթմէքլիյիմ գըմնընտա պէնի թէշվիգ էտէր, վէ սէն տալիս Ա-պողոն կիպի միւզէլէրին սանալիյի գարի-ֆէսինի չօպանլարա թաալիմ էտէճէքսին տէեու իլապէյի մագալ էյլէր իտի: — Ա-պողոն՝ տէտի, երտըրըմլարըյլա էն կիւ-զէլ կիւնէրտէ պիլէ րուի ափմանը պու-լանտըրան Արամազգա կիւճէնէրէք, ա-նըն ինթիգամընը՝ շիւնէքէրինի թէրթիպ էտէն տիվէրտէն ալմագ իւզրէ, անլէրի օգ իլէ վուրուպ հէլաք էթտի. տէր հալ Ետնայ տաղը աթէշթիւնըղընը մէքս էտիպ, վէ էօրսլէր իւզէրինէ օլան չէտիտ սատէմաթը իլէ, եէրին գէմինինի, վէ տէնիզին կիրտապընը ինլէտէն չաքուչ սէսլէրի պիր տահա տուեուլմագ օլտու. վէ թէմուր իլէ պազըր արթըգ Կիկըպ-լար թարաֆընտան տէօյիւլմէմէքտէն նաչի փապանմահա եիւզ թուլթու:

«Պու վուգուաթ իւզէրինէ Հեփեստոս խըշմալուտ օլարագ օճաղընտան տըշարը ֆըրլար, վէ թէմուրլէնկլիյինէ տէ պագ-մահարագ, գան թէրէ պաթմը, վէ իւսթիւ պաշը յիւնա թօզլարա պօեան-մըջ օլտուլու հալտէ Ողիմպոսա գօշուպ, իլահլարըն էնճիւմէնինէ տուլտուլ պիրլէ շիքեաեթի մէմրուրանէէ պաշլար. Ա-րամազգ՝ Ապողոնա զագէսնաք օլարագ ափմանտէն թարտ ու թէպէլտ, վէ լուի գէմինէ թէհպիթ էտէր, հէր նէ գատար Ապողոնու արապաթը թէհի գալ-մըջ տը իսէ տէ, լէյլ ու նիհարը, վէ թէ-պէտալլաթը միւնթագամայը մէվաթիմի, իպնի պէշէրէ իհսան գըլմագ իւզրէ տէ-վէրանը տաիսինտէ եինէ պէր տէվամիտի:

«Ապողոն՝ քիւլիւ շէօլէլէրինտէն մահ-րում գալարագ չօպանլըգ էթմէյէ, վէ մէլիք Ատմէթին աղնամընը կիւթմէյէ մէճալուր օլտու, քէնսիսի գալալ իւֆ-լէր, վէ տիկէր չօպանլար իսէ, պիր պէր-

րագ փուկար գընընտա պուլուկան գարա աղաճլարըն կէօլէսի ալթընա թօվլանարագ թաղնիսինի տիյնէրլէր իտի: Պուկար օ վագթա տէկին պիր վահէի, վէ հապանի էօմր սիւրմիւլ օլուպ, պիւ-տիքլէրի՝ պիւթիւն պիւթիւն գօեուկա-րընը եայմագտան, եուկարընը գըրգ-մագտան, վէ սիւսլէրինի սաղըպ բէյնիւր հալմագտան իպարէթ, վէ օպալարը իսէ, պիր սէհապան չէօլ հալինտէ օլտուլու րիհինի րիւթպէյի պէտահէթ իտի:

«Ապողոն՝ պուկարա ալ վագթը գար-ֆընտա էօմրէ սէֆապալալ օլան չօգ մա-րիֆէթ էօյրէթտի. պազի, էյեամը պա-հարը թէգիին էտէն շիւնէքէրին, անլէրին չար ճանիպէ սիրաէթ էտէն րէվալիհի խօշալուլէրինին, վէ ահագ պաւտըրը եէրլէրտէ թէնէպալիւթ էյլէեէն շիմէնլէ-րին մէտհիյէսինի թաղաննի, վէ պատէ-հու պատը սապալարը՝ իպնի ինսան ֆէ-րահպալալ օլան, վէ շիլէրի իսէ րուի գէմինին սուսուգլուկուկու գանտըրան էյեամը սայֆըն սէֆալը կէճէլէրի գա-սիտէսինի թէրէննիւմ էյլէր իտի. վէ ի-լապէթ էն էսմարը գէրրասարըյլա էհլի գիւրրանըն էմէյինէ պալալը միւքեաֆաթ էտէն սօն պահար իլէ, չօճուգլարըն ա-թէշ պաշլարընտա մա սուրուր ու հու-պուր րագս էտէր օլտուգլարը գըշ ֆաւ-լընըն իսթիւրահաթընը իգքեար, վէ նի-հանէթ չայլարը՝ պին պիր տօլանպաճ-լար իլէ տիլքիւլա շիմէնպարը իգինտէ օյնաչան տէրին տէրէլէրի թէմոիհ ու թիգքեար գըլար իտի:

«Իշթէ պու վէճէլէ չօպանլարա նէ դէ-ման պիրիսի թապիաթըն սատէլլինտէ օլան հալապէթտէն չէնիւսալ օլմագլըղը պիլիւր իսէ, հալը րուսթտիտէ օլան սէ-ֆանըն գանկըլարը օլտուլուկուկու էօյ-րէթտի:

«Պինաէն ալէյհ չօպանլար՝ քէնտի գա-վալլարը իլէ մէլիքլէրտէն զիւտալ պիր մէսուտ հալ քէսպ, վէ գուլիպէլէրի իսէ, եալարըլը սէրայլարտան գաշմագտա պու-լուկան մէսէրէթի խալիսէեի քեամէեան քէնտիլէրինէ ճէզպ էթմէքտէ, վէ լա-թաֆէթ հէր եէրէ պիկիւնահ չօպանլա-

րըն էնտէլէրինտէն կէթմէքտէ խտի . վէ հէր կիւն քէնտիլէրի իշտէն պիր տիւլիւն պայրամ կիպի օլուպ , արթըդ օրասընտա գուշլարըն ճիվիլտիանտէն , վէ տէ աղաճլարըն տալլարը իլէ օյնաշան նէսիսի սապանըն խօշ էսիլինտէն , վէ եախօտ գաեալարտան տէօքիւլէն պէրրագ սուլարըն չըգարտըգլարը չաղըլար իլէ Միւզէլէրին՝ Ապոզոնա թապի պուլունտան չօպանլարա իլչամ էաէր օլտուգլարը թաղանիտէն պաշգա շէյ էշիտիլմէգ խտի :

«Պու իլահ օնլարա եարըշ մէյտանընտա ֆիւթիւհաթ շէլէնկի ալմագըղըն , վէ օգ իլէ ճէյրան , վէ կէյիք վուրմագըղըն ուսուլլէրինի տէ էօյրէթտի , շէօյլէ քի իլահլար պիլէ չօպանլարը գըսպանըր օլտուլար . գիրա անլէրին պու էօմիւլ , կէօզլէրինէ քէնտիլէրինին իշթիշամընտան գիեատէ թաթը կէօրիւնտիւ , վէ պինտէն ալէյ՝ Ապոզոնու պէ թէքլար Ողիւպոսա ճէլպ էթտիլէք :

«Պու հիքեառէտէն խորէթ ալմալըընըգ էվլաուրմ . մատամ քի շիմոի սիպ տէ Ապոզոնա հէմհալ պուլունտագտա սընըգ , անըն կիպի չու խօզան վէ եասան արագիւնի գէր վէ խմար , վէ շէօլ օվալարը կիւլար էթ . վէ նաղմէնին նէ կիպի հայրէթպաթշ շէյ օլտուլունու պու չօպանլարա էօյրէթ , անլէրին աղըն եիւրէքլէրինի եոււիւթ , վէ ֆաղալիլ մէմուլհէեի կէօթէրմէքլէ պլրապէր , չօպանլար եէտինտէն քիմէսնէնին իթթիլաւ էտէմէգ օլտուլուն միւսպարէք ինգիվա վէվգիլին կէօնէնիլմէսի , նէ տէրէճէ լէգիլ պիր շէյ օլտուլունու թէֆհիւմ էյլէ . կիւն օլաճագ արը էվլաուրմ , կիւն օլաճագ քի , մէլիքլէրի իհաթտ էտէն գառաւէթ վէ մէշագ , սանա տա չօպանլըգ էօմիւրիւնիւ արաթտըրաճագ արը : —

«Տէրմոսիրա պուշու տէեիպ , պանա պիր գավալ վէրտի , սէսի էօյլէ թաթը խտի քի , աքսընը հէր թարաֆա չալտըրան տալլարըն հանգօսու , ճիվարտա պուլունտան պիւթիւն չօպանլարը հանըմըգա ճէլպ էթտի . պէնիւմ սէսիւմ տաթիլլուէֆու իլահ իլէ պիր ահէնք ալտը , վէ սահրալարը թէգէրին էթմիլ օլան թապի-

աթըն լաթաֆէթիին թաղանի գըմիւնտա իզհարը հայրէթ էտէր , վէ տէ սէրտէն կէշէր խտի :

«Պիւթիւն կիւնլէրի , վէ կէճէլէրին գըսմը աղամընը պիրիքտէ կէշիրի խտիք , վէ չօպանլար տաթի գուլիպլէրինի վէ սիւրիլլէրինի ունուտարագ , վէ մէշգ վաղթընտա միւթէհայերանէ , վէ պիլա հարաքէ տուրարագ եանըմը պէքլէր խտիլէր : Արթըգ օ շէօլէր պիտալան կէօրիւնմէեիպ , հէր պիր շէյ տիւպէր , վէ եիւզէ կիւլէր պիր թարգա թահվիլ , վէ էհալիսինին թէրպիեէսիլլէ արագիլի տաթի , պիր մաամուրիեթի ֆէվգ էլատէեէ թէպաիլ օլունուլ կիպի խտի :

«Չօգ տէֆա գուրպան գէպհ էթմէք իւզրէ , Տէրմոսիրաին քեահինի պուլունտուղու Ապոզոն մէգպահընա իճթիւմ էտէր օլտուլունուլ հէնկեամտա , չօպանլար տաթի իլահա հիւրմէթէն պաշլարընը թէֆնէ հափրագլարը իլէ տօնաուտարագ օրաեա գօշուշուրար խտի . չօպան գըզլար խտէ , պաշլարընա կիւլտէն թաճ կէշիրմիլ օլարագ , օյնաեղպ սըջրաեարագ , վէ մուգատտէն բէշիշէլէրի սէլէլէրինի , պաշլարընա ալարագ աղիմէթ գըլարլար խտի :

«Գուրպան մէրասիլի իրիթամընտան սօնրա պիր քէօյլլ գիեաթէթի եափըրը , վէ հէփինտէն նէֆիւ վէ լէգիլ թաամըմըգ , քէշի վէ գօեուլարընըգտան պիլգաթ սաղտըղըմը թագէ խուրմա , ինճիր , վէ իւզիւմ կիպի մէյվէլէրտէն իպարէթ պուլունուր խտի :

«Մէսքէնլէրիմիլ շիմնղար օլուպ , վէ սըգ եափրագլը աղաճլար խտէ , մէլիքլէրին եալտըղը թալանլարընտան խօշթէր վէ սաեէտար օլուր խտի :

«Պիգիւմ չօպանլարըմըգ արասընտա , նամընըն իշթիհարինէ գիեատէճէ պիր վուգուաթ սէպէպ օլտու շէօյլէ քի , կիւնինին պիրիսինտէ պիր աճ արուլան գօշուպ սիւրիլլէրիմէ սալտըրտը . վէ պիրտէն պիրտէ տէհէթլի գըրկըն տըր պաշլատը . պէնիւմ էլիմտէ չօպան թօփուգունտան պաշգա հիշ պիր շէյ օլմաստըր ճիհէթլէ , պիլա բերվա իւզէրիմէ հիւճիւմ

էթմէքտէ իբէն, արաւանաւոր եղլսինի իւրբէրտիւ, վէ տիշլէրինի վէ բէնչլէ-
րինի կէօթէրէրէք գուրու, վէ ալէվ
բիւսքիւրէն աղղընը աչտը. կէօղլէրին-
տէն գան վէ աթէչ սաչմագտա, վէ ու-
զուն գուրուղու իլէ պէօյրիւնիւ տէօյ-
մէքտէ իտի. եէրէ վուրտոււմ պոււնու, վէ
Մըսըր չօպանլարը կիպի կէյինտիյիմ ճէվ-
չէն, ճանաւարըն պէնի փարչաւամասընա
մանի օլտու. իւչ քէրէ անը եէրէ սէր-
տի իսէմ տէ, իւչիւնտէ տէ սըչրաեւպ
գաւղաւը. վէ էօյլէ պիր հիւպէթլի սիւ-
րէթտէ մըրըտանըր իտի քի, ճիվարաա
օլան օրմանլար ինիլէր իտի. ագըպէթ
գօլլարընըն ալթընա ալըպ պօղտոււմ.
պու հալի միւշաւհատէ էտէն չօպանլար
օ հէյպէթամիւզ արսլանըն փօթոււնու
իքթիտա էթմէքլիյիմի թէքլիֆ էթալլէր,
իշթէ պու ճէսարէթիմին, վէ չօպանլա-
րըն իսլահը հալլէրինի շալտաւ պիւթիւն
Մըսըր էօքէտաւընա եաեւըլպ, Սեսոստ-
րուուն գուրուղընա գատար եէթիշէրէք,
փիւնիկէլի տիրլէր պանընըլա թութ ուլ-
մուչ օլան իքի էսիրտէն պիրիսինին, եա-
պանի, վէ իպիղ չէօլլէրտէ սայքի իւմ-
րանը ճէննէթի թէճտիտ վէ իւստէ է-
տէ եօր իմիշ օլտուղընա միւթթալի օլտու:

«Միւղէլլէրի դաեէթ սէվէր, վէ իւլլի
եհրէյի իտէ, ճինսի պէշէրին թէրպիյէսի-
նէ պատի օլան հէր պիր շէյտէն հազզ
էտէր իտուլինէ մէպնի, պէնի կէօրմէք իւ-
թէտի. միւվաճէ հէմիւղտէ, իֆատէլլիմի
քէմալը մահգուղլիյէթլէ թէլաղգը պիրլէ,
Մետոփիսին թամաընտան տօլաեը քէն-
տիսինի իղֆալ էթմիշ իտուլինի աննա-
եւպ, միւղսպլէտէն քիւրէյէ հիւքմ իլէ
պէրապէր, գատտարանէ սիւրէթտէ իք-
թիսապ էթմիշ օլտուղու քիւլլիւ վարի-
եէթինի դապթ, վէ մուսատարա էյլէտի:

«Էյ վաճ տէր իտի, սալր տտէմէրէ
միւթէֆիվիլիգ օլանլար նէ տէրէճէ պէտ-
պալսթ տըրլար, էթրաֆլարընը էօյլէ ա-
տէմէր գուրաւըրլար քի, հազըգաթըն
րէհինի էպհան օլմասընա մէյտան վէր-
մէզլէր, վէ պինսէն ալէյհ էքսէրիա հա-
զըգաթըն հալի կէօղլէրի իլէ կէօրէմէզ-
լէր, հէր քէս՝ մէնաֆիլի շալսալիյէսի ի-

չուն քէնալիսինի իղֆալ էթմէտէ կէզէր,
վէ քէնտի մէնֆաաթբէրէսթիւքլէրինի
ուպուտիւէթ նիւմալիշլէրի ալթընտա
սէթր էտէր. պոււնլար մէլիքէ արզը մու-
հապպէթ թասնի էթտիքլէրի սըրատա,
հէման պալսշ էյլէտլի սէրվէթ ու գուտ-
րիթի սէվլէրլէր, վէ Փըգտանը մուհապ-
պէթլէրինտէն նաշի, կէօզէ կիրմէք ի-
չուն, միւտահանէտէն վէ զաւմաղըգտան
պաշգա շէյ պիւլմիզլէր:

«Օնտան սօնրա Սեոստար պանա պիր
թէվէճճիւհիւ շէֆիգանէ կէօթէրտի,
վէ վալիտէմ Պէնէլօպէեի, ալեադատար-
լարը բէնչէսինտէն գուրթուլմագ իւղրէ,
պէնի կէմիլէր, վէ ապէրլէր իլէ իթա-
կէէ իրաւա գարար վէրտի, տօնանմա
հազըր ամատէ օլուպ, վէ պիղ տէ միւթ-
թէհիլի ագիմէթ իքէն, աւարըզաթը ֆէ-
լէքլիէ իչուն, եանի թալիւրիւ, վէ թահ-
գիր էթալի քիւմէլլէրի նալէհան տա նէ՝
վէճհլէ թէրֆի էտէր օլմասը իւզէրինէ
միւթէհալիսինտէ տիւշիւնիւր, վէ պու
թէճրիւպէմին սէմէրէսի օլարաղ, պիր
կիւն օլմազ իսէ տիկէր կիւն իւլիա տա-
լի ֆէլաքէթի մէտիտէտէն սօնրա, ա-
զըպէթ էլպէթտէ մագարըր հիւքիւմէ-
թինէ ալտէթէ մուվաթֆաղ օլաճագ տըր
տէեու իւմիա վար օլուր իտիմ. վէ հէր
նէ գատար Եթուվիսանըն եապան եէր-
լէրինէ կէօթիւրիւլիւշ իտէ տէ, կիւնիւն
պիրիսինտէ Մէնտօրու տալի կէօրէճէ-
յիմի ֆիքրիմտէն կէշիլիւր իտիմ:

«Մէնտօրուն խապէրինի ալմագ իւզ-
րէ, աղիմէթիմի թէէիլի էթմէքտէ իքէն,
Սեոստար Վէք միւսին օլտուղոււնտան,
ֆիւճճէթէն վէֆաթ պիրլէ պէնի միւ-
սիւպէթի ճէտիտէեէ իլգա էյլէտի. պու
զաեաթ իւզէրինէ թիւթիւն Մըսըր էհա-
լիսի թէսէլլի գապուլ էթմէզ եասլարա
պաթըպ, հէր պիր ֆամիլէա՝ քէնտի սա-
տըզ մուհիպիլինի, վէ համի՝ եա տէ վա-
լիտինի էլտէն ուչուրմոււշուզ սանըր իտի.
Իթիթիւարլար էլլէրինի կէօյէ գալարըպ
գըպլէյի Մըսըր հիշ պիր վաղըթ պէօյ-
լէ մէլիքէ նալի օլմասը, վէ պիր տահա
էմալինի տէ պուլտմաեաճագ տըր, եա՝

իւահլար, եւս պուռնու ինսանլարա կէօս-
թէրմէեէ իտինիւ, եւս եօգսս կէօսթէր-
տիքտէն սօնրա պիւղի անտէն մահրում
էթմէեէ իտինիւ, նէտէն տիր քի Սեսոստ-
րը ազիմին վէֆաթընտան սօնրա հալէա
պիւղ եաշամագտաեղ տէեու պաղըըըը-
լար, վէ տէլիգանլըլար տախի, Մըսըրըն
իւմիտի զախլ օլտու, աթալարըմըզ պէօյ-
լէ պիր մէլիքին տէվրի սէատէթինտէ
եաշամագլա մէսուտ օլտուգլարը հալտէ,
պիւղ իսէ անըն ղայպընտան տօլաեը իւ-
հարը ահ վէ անին էթմէք իչուն թանը-
մըզ օլտուգ տէեու չաղըըըըլար իտի, վէ
խատէմէլէրի տէ րուզ ու չէպ ահ ու ֆի-
ղան էտէրլէր, վէ ճէնաղէ ալաեընըն հի-
նի իճրասընտա իսէ, թէմամ գըրգ կիւն,
պիւլատը պախտէտէն էշիտէնլէր ըլկըն ըլ-
կըն ազըպ կէլիլլէր իտի:

« Հէր քէս Սեսոստըն թէնինի պիր
տահա կէօրմէեի, վէ անըն լէհճէսինի ֆի-
քիրտէ հըֆզ էթմէքլիեի արգուլէր, վէ
չօղլար իսէ, պիրլիքտէ մէզարա աթըլմագ
խաթէրլէր իտի. միւթէվէֆանըն՝ ղայ-
պընըն մաթէմինի պիր գաթ տահա արթը-
րան խուսուս, օղլու Բոքորիսին՝ էճնէ-
պիլէր հագըընտա ինսանիէթըէրվէր, վէ
մէարիֆէ խահլիէր օլմատըղը, վէ էհլի
ֆազլիլէթէ մէյլ ու թէվէճճիւհիւ, վէ
չան ու չէօհրէթէ արգուսու օլմատըղը
իտի, վէ հիւքիւմէթէ ատէմի լիագաթը-
նա տա պիւղպաթ րէտէրինին ազամէթի
պախա օլմուշ իտի:

« Սէֆահաթ վէ ղուրուրու ճանվէրա-
նէ իչինտէ պիւեիւմիւշ օլտուղընտան,
ինսանլարը հէման քէնտիսի իչուն եարա-
տըլը, վէ քէնտի խըլգէթինի իսէ, ան-
լէրին մա ֆէվգինտէ պուլունմուշ տուր
ղանըյլա հէր քէսի հիչ մէսապէսինտէ
թուլթ ար ըտը:

« Եալընըզ թէմալլաթը չէհվանիյէսինի
խօշնուտ էթմէք, վէ բէտէրինին քէմալը
իհթիմամ իլէ տէրտէսթ էթմիշ օլտուղը
էմվալը պի ժաեանը իարաֆ, վէ թէպա-
ասընը իլաճ էյլէմէք, սիւֆէլանըն գա-
նընը սօրմագ, վէ նիհանէթ էթրաֆընը
իհաթա էտէն նէվճիվանանը նատանըն
նասաիհի րիեաքեարանէլէրինէ իթթիպա
գըլմագ էֆքեարընտա կէգէր, վէ բէ-

տէրինին մահրէմի էսրարը օլան խըլէտ-
մէնա իխթիեարլարը խօրլաեարագ, քէն-
տիսինտէն թարտ ու թէպիտ էյլէր ի-
տի. պու ատէմ մէլիք օլմաեըպ, անճագ՝
պիր մէսիս իտի, վէ ղուլմունտան պիւ-
թիւն գըպլթէյի Մըսըր ինլէր իտի. վագաա
ղաեէթ սէվիլիլլէրի օլան Սեսոստըն
նամը նամիսի խաթըր իչուն, օղլունուն
նամէրտանէ, վէ ղալմանէ հարաքէթինէ
սասըր ու թէհամիւլ էտէրլէրտի իսէ տէ,
քէնտիսի հէլաքը թարաֆընա գօլմագտա
օլտուղընտան, պէօյլէ պիր հիւքիւմէթ
թուլ միւտտէթ հիւքիւմէթ սիւրմէսի նա-
գապիլի իմքեան իտի:

« Իթաիէեէ սլտէթիւմ իչուն արթըզ
հիչ պիր իւմիտ քէօլէսի գալմաեարագ,
Սեսոստը վէֆաթ էթմիշ օլմասա իտի,
կէմիյէ րաքիպ օլաճագ օլտուղըմուգ Պե-
ղիսիոնա եագըն, վէ լէպի տէրեատա
քեաին պիր գուլէ տէրունինտէ իսքեան
էթմէքտէ իտիւմ:

« Մէսոսիս ուսթալըզլա բրանկատան
գուրթուլուալ, ելնի մէլիքին նէպտինտէ
թէքրորէն մէմուրիեթէ կէչմիշ օլտու-
ղընտան, Սեսոստըն եիւզիւնաէն տիւշ-
մէսինին ինթիգամընը ալմագ իւղրէ պէ-
նի օ գուլէեէ հոպս էթտիրմիշ իտի,
լէյլ ու նիհար գասալէթի տէրուն իլէ
միւքէտաէր օլտուղըմուտան, Տէրմիսիւրի-
սին հագըընտա վագը օլան իսթիսրա-
ճաթը տա, վէ մաղարա տէրունինտէն
գուլաղըմա տօգանան իլհամլար տա ճիւմ-
լէթէն պիր բիւեա կիպի կէլիլ իտի. տէ-
նիւղ տալիալարընը, մահպուս պուլուն-
տուղըմ գուլէնին թէմէլինի տէօյմէք
տէ, վէ կէմիլլէրին տախի չօգ տէֆա չէ-
տիա ֆուրթունալարա օլրաեարագ,
գուլէնին գաեալարընա չարիւղպ, փարէ
փարչա օլմագ թէհիլքէսինէ տիւշմէքտէ
օլտուգլարընը տէնէմէքլէ մէչղուլ իտիւմ.
ղարգա տիւշար օլան քիմիլլէրէ րահմ ու
չէֆգաթ հիսս էթմէաիքտէն մախտա,
անլէրին թալիինէ հասէտ չէքիպ, պուռն-
լար ազ վագըթտան եւս էօմիւրլէրի-
նին խիթամըյլա սէֆալէթտէն քեամիլլէն
գուրթուլաճագլար, եախոտ վաթանլա-
րընա գալուշաճագլար, հայըֆա քի պլն
նէ պիրինէ, վէ նէ տէ տիկէրինէ իւմիտ-
վար օլա պիլմէքտէլիւմ տէր իտիւմ:

(Պագիսի սօնրա)

ՄԻԼԼԵԹԻՄԻՉՏԷ ԳՐԱՍԹ

Այրբննը նիւսխսէն skvart (սա. 96)

Կէլ շիմոյի սէնաթօ, վէ քարշաւէն-
թօ մէհլիսլէրինէ թաղլիտ էտէն միւ-
լէթ, շու հիսապը պիր եօղլաեալըմ,
վէ օ՝ մէհլիսլէրին գատրինի, մահի-
եէթինի, վաղիֆէսինի, վէ խիւլասէյի
քէլամ պարի հիշ օլմաղ իսէ ուսուլու
ինթիխսապլիյէսինի պիլէն էֆրատ ա-
րաեալըմ. արաեալըմ պագալըմ քիմի
պուլաճաղըղ:

Պիր տէ տէճիւլ պագաճաղըղ քի,
տէյիլ հէր մէսէլէնի գըլը գըլտան ա-
եըրմաճասընա մուհաքէմէ էտէն զա-
ղէթա, տէյիլ ուլումտան ֆիւնուն-
տան, էտէպիեաթ վէ սանաինէ տաիր
նէյէ միւսթէլիֆ մէվատտան պուհս
էտէր օլան լէտաիլ, տէյիլ թէղհիպի
ախլեազա եարտը, վէ հէր պիրիսի
պիր նէվի իսթիֆատէնէ մէտար օլան
աթիդ ճէտիտ քիթապ, իլլա տինիմի-
զի, այլնի մէղհէպիլիզի, այըմըղը վէ
կիւնիւմիւզիւ պիլտիլէն, վէ մէնֆաա-
թը իսէ, էղհէր ճիհէթ 5-6 եիւզ նէ-
ֆէր ֆագըր ֆուգարաեը գաեըրմագ-
տա պուլունան ֆրիլիշիմիզէ հասը է-
տիլէն, վէ ֆիաթը տախիէն տուն տէ-
րէճէեէ, եանի սէնէ տէ պիր տէֆա
օլմագ իւղըէ, պիր աղշամըղը բագը
պէտէլի օլան 40 փորաեա գատար
էնտիրիլէն օրացոյցումուզտան պիլէ,
10 պին տէ պիր քիշի ալմագտա տէ-
յիլ տիր:

Պու հիսապա նէ՝ տէմէլի, իշինաէն
չըգմագ իւղըէ նէ՝ մանէա վէրմէլի...
պունտա քիթապէթբէրվէր օլմամագ-
տան պաշգա, պիր տէ համիեէթսիզ-
լիք, վէ ինսաֆսըղըղ մէվճուա խու-
լինի նէ՝ վէճհլէ քէթմ էտէ պիլմէլի
տիր, աննաեամամ...

Իշպու օրացոյց հիսապը, հալիմիզի,
հէյեէթիմիզի, ինսաֆ վէ մէրհամէ-
թիմիզի, վէ դրաաթ պապինտէ օլան
արզումուզուն տէրէճէսինի կէրէյի
կիպի մէյտանա գօեուպ, պաշգա տէ-
լիլէ մահալլ պըրագմաղ, վէ մէնֆաա-
թը էօյլէ պիր եէրէ հասը էտիլմիշ օ-
լան, վէ պէտէլի իսէ ֆուգարաեա
սատագա վէրլիլէ պիլէճէք պիր մըդ-
տարտա պուլունան շէյին միւպաեա-
սընտա պիլէ, շու տուլկուսուզլու-
ղու իմա իթմէքտէ պուլունան միւ-
լէթիմիզին գըսմը աղամընտան, հիշ
պիր թէգատաիւմ էմարէլէրի, շէվգ,
ղայրէթ, հիմմէթ վէ ֆաղիլէթ ու
համիեէթ էսէրլէրի ումուլմագ իսէ
տէ, պաղի կէօղ եումուպ, վէ ալտա-
տըճը բիւեալար իլէ Ողիսպոսա գա-
տար սէր շէքմէնի, հէր շէյին օլմուշ,
վէ պիթմիշի տիր զաննընտա պուլու-
նանլարըմըղա, եինէ եանըլմագտա
սէրպէսթ օլմալարընա տիլ ուզաթմա-
եարագ, կէօրտիւքլէրի ճիտաի պիր
շէյ օլմանըպ, բիւեա օլտուզունու էղ-
հէր ճիհէթ կէօթէրմէյի, պահարմըղ
պիր վաղիֆէ իթթիխաղ էթմիշ, վէ
մուգատտէմէսինտէ իսէ, օ թէլտէն
տէմ վէրմիշ օլտուզունտան, պուրա-
տա զաղէթա դրաաթը խուսուսունու
տախի, նագշ ու թէրգիւմ էթմէք մէճ-
պուրիեէթինտէ պուլունմագտաեըղ:

Միլլէթիմիզտէ զաղէթանըն իսթի-
տայը նէշրի 40-45 սէնէլիք շէյ իսէ
տէ, պիզ պու տէֆա տէվրի աթիգի
էլէ ալմանըպ, շու էվրօպաքեարի
սիւրէթտէ, տաիրէյի մէտէնիեէթէ
պաթթը գատէմ էթտիք տէյի պիլ-
տիյիմիզ, վէ քէնտի քէնտիմիզէ սան-
ճանադրական պիր միլլէթլիք սը-
ֆաթը վէրտիյիմիզ կիւնտէն պու թա-



ՔԻՅԱՊԵԹԲԵՐՎԷՐ ՏԷՍԻՐՃԻ ՇԱԿԻՐՏԻ

րափընը կէօղաէն կէչլըմէք խթէրիդ Թէքրարա հաճէթ հօգ տուր քի, աւահանադրաւիւնս պիր միլլէթին իջը վաճիպէսի զըտաթլէրվէրիք տիր միւնթէթիտ պիր կէօնէ, վէ միւնթէ- խէպ տիկէր կէօնէ զաղէթալարտան հէմմապիւմաթ, վէ հէմմէ թալխնաթ ալաճագ սըր. ոլունուզ նէ՝ մէճլիս- լէր մէճլիս տիր, նէ՝ տէ օ՝ մէճլիպէ- րին թահթը խտարէսինտէ պուլունան ահատարը միլլէթ սահմանագրութիւ- նա շահէսթէ:

Իմաի սահմանագրութիւնումուզուն թէէսիսինտէն պու անէ դատար միւ- րուր իտէն 23 սէնէ զարփընտա, գրա- աթրէրվէրիյիմիզ սէմէրէսի, վէ իֆ- թիսարըմըզը միւճիպ օլարագ, պիր զաղէթաճը կէօսթէրէ պիլէճէքմիյիզ: Էօյլէ պիր զաղէթաճը քի, քէսպի

սէրվէթ, վէ դուարէթ էթմիշ օլմա- սըն տա, հիշ տէյիլ խէ պարի տէօք- տիյիլ կէօղ նուրլարընա, չէքտիյի հէզար պին տէրտ ու մէշագգաթա, տույտուղու սիթէմէր, վէ արգասը ալընմազ գահըլարա, վէ տահա նէ- լէր... նէլէր վէ նէլէրէ, միւքեաֆա- թէն, պիր րահաթ ույգու, օլտուգճա առէմ իչինէ հազըշաճագ դատար էլ- պիսէ, մուխաննէթէ միւհթաճ օլմա- հաճագ տէրէճէտէ իտարէ, վէ եա- շամանըն շարթը իզթիղասընճա թէ- ոյիլուշ պուլա պիլմիշ, վէ չէօյլէ պիր հաշ իլէ կէչլնմիշ օլտուն:

Սահմանագրական միլլէթ... վաճի- մը, նէրէտէ, վէ քիմ տիր... պու մու տուր մէտէնիսէթ, պու մու տուր հա- միսէթ, վէ պու մու տուր էվրօպալը- հա ըիգապէթ... պու՝ շապգա, պառ- թոն. վէ ֆիսթան ֆապը տէյիլ տիր. պու՝ պալօ, տուարէ վէ սաիրէ թագ- լաթինէ պէնղէմէզ. պու՝ ինսանը գը- եաֆէթ իլէ օլմանըպ, հիւսնիւ խի- լեադ վէ թէրպիսէ պապլնտէ ինսան էթմիշ օլմագլըզա պիր նիւմունէյի մա- նէվիյէ տիր:

Եօդսա պիր քէօյլիւնիւն էլինէ տա- խի վարա վէրիւր իտէք, Ղալաթա, եա- խօտ Պէյօղլու մաղաղալարընա կիտէր, վէ պիր սաաթ սիւրմէքսիզին, գըեա- ֆէթ իլէ պիր էվրօպա միւսիւէօսու, եախօտ մատամ վէ մատմուաղէլի օ- լուր պիթէր:

Պիղիմ էքսէրիմիզին շու շիմոթքի հալի, օ՝ քէօյլիւնիւն գըեաֆէթ իլէ էվրօպալը օլմասընտան նէ՝ ֆարգ է- տէր. տէյիլ մի քի օ՝ տա մատաթէթէն պէնղէմիշ, վէ մանտէն ահվալը սալի- եէսինի թէրք էտէմէմիշ օլաճագ տըր:

Պու գըեաֆէթլէրին, վէ պիր թա-

դըմ թէքէլիւֆաթ վէ ատէթէրին, թագլիտի ալթընտա պուլունան խալ-
զը, էֆքեար ու ասլեագ ճիհէթիլէ տէ
զընաֆէթէրինէ մուվաֆըդ տըր-
լար զաննընտա պուլունմագ նէ՝ դա-
տար պիր եանըշ հիսաոյ տըր:

օլուոյ տա, թէրպիեէ ճիհէթինի կէ-
րէմէմէքտէ օլտուղու թագալրաէ,
թէրպիեէ վէ թէղհիպի էֆքեար ու
ասլեագ խըամէթի տէր էօհաէ էտէն-
լէրին սայ ու զայրէթի միւսմէր օլա
պիլմէք գապիլ մի տիր:



ՔԻԹԱՊԷԹԲԵՐՎԷՐ ՊԻՐ ՊԷՍԼԷՄԷ

Կէօրիւնօրումքի, պու եանըշ հիսա-
պըն մաղարաթընը չէքէնլէրտէն պի-
րինճիլլէրի զաղէթաճըլար տըր, մատ-
տի խըամէթլէրի էտա էաէն թէրպի-
լէր, շապգաճըլար, վէ մօսխաժալար
դատար մանէվի խըամէթ արզուսուն-
տա պուլունան զաղէթաճըլար, միւս
թէֆիա օլա պիլմէմէքտէ տիրլէր:

Ձիրա կէօղլէր եալընըշ սիւս սալ-
թանաթ, վէ շաղշաղա իլէ մէսհուր

Պէն տէրիմքի, գաթան թալիպ վէ
րաղիպ օլմահան պիր խալդ իշուն,
շու մանէվի խըամէթի տէր էօհաէ է-
տէնլէրին գալպլէրինաէքի ճէվհէր,
քէնալլէրինճէ պիր իլլէթ տիր քի պը-
րագմանօր, եօգսա պու խըամէթին,
Հինտ վէ Ձին գումաշլարը, վէ Էվրօ-
պատան էն մէշհուր մասնուաթ իլէ
զիվըյիլթ էշիալարը թօրլաեղպ տա,
Ձիլէ բանայիրինէ ալսղու իթա էթմէյէ

կիթմէք կիպի օլտուղու հէր աագը-
դա կէօրիւմէքսէ տիր:

Պու իֆատէմիդին զըտաւընը իսպա-
թա քիմին ճէսարէթի վար իսէ պու-
եուրսուն. պիլ մէմնունիյէ պին քար-
սուն տէմէք իշուն հազըրըմ. լաքին էօ-
թէտէն պիրիսինին չըգըպ տա, մէսէ-
լէեի եալընըվ քարսուն տէտիրթտիրմէք
ինաաըլա հալլէ գալգըչարագ, պիր
թագըմ ֆաիտէսիզ միւճատէլէ իթմէ-
սինէ սէպէպիսէթ վէրմիշ օլմամագ
իւզրէ, պու պապտէ պիրազ տահա
տէեէճէքլէրիմիզ վար տըր, ծիլարը տա
տէեէլիմ պիրթիրէլիմ տէ, ծնտան սօնրա
քիմէր իսթէր իսէ վարսընլար չապա-
լատըգճա չապալանսընլար, վէ գուտ-
րէթլէրինին եէթիշտիյի գատար տա
տէլիլ արամագտա օլտունլար, սատրա
շիֆա վէրիւ հիշ պիր շէյ տէյէ պիլէ-
մէյէճէքլէրի աչըգտա տըր. զիրա իլ-
լէթ էօյլէ կիլիլ սագլը պիր շէյ օլմա-
եըպ, պագընճա կէօղէ չարիար սօ-
եուէտան պիր գանգրէնա տըր:

(Մապուսի սօնրա)

ԳՈՒՐՏՈՒՂՈՒ ՏՈՒՋԱՂԱ ՏԻՒՇԷՆ

ՊԻՐ ԳԱՏԸՆ

Պէրապէրինճէ կէթիրմիշ օլտուղու
Թըրախօնաեա իսթինատէն մատամըն
պիրիսի ղէվճինէ օ՛ գատար հիւքմ
սիւրմէք իսթէր, վէ հէր եէրտէ հէր
պիր շէյ իշուն օ՛ տէրէճէ տիլիլիւ է-
տէր իտի քի, ղէվալը գօճասը հիշ
պիր սիւրէթլէ պաշա չըգամանըպ,
պէհէր կիւն էօլիւմիւնիւ արզուլէր
կիտէր իտի:

Կիւնիւն պիրիսինտէ եինէ պիր մատ-
տէտէն տօլանը պէյնլէրինտէ միւճա-
տէլէ աչըլըպ, վէ սէֆիլ աաէմ հէր
նէ՛ էթտի, վէ տէտի իսէ մատամընա

սէօղ թէէտիր էթտիրէմէտի, վէ սէօղ
պիր ազ տահա ուղամագ լէաղըմ
կէլսէ, չամաթանըն գօնու գօնլու
գուլաղընա տիւշէճէյինի աննաեըպ,
պունու իսէ նամուսունա եէտիրէմէ-
տի. վէ ազըպէթ գարընըն ինաաֆա
կէլմէսի, վէ սէօղիւն քէսիլիպ պիրթ-
մէսի իշուն պաշընը աչըպ, վէ էլլէ-
րինի եօգարը գալտըրարագ « եարա-
տան Ալլահ սէն պիր սաաթ էվլէլ
ճանըմը ալ տա շու տիրիքտէն գուր-
թար, զիրա արթըգ տաեանաճագ հա-
լիմ գալմատը » տէր տէմէզ, մատամը՛
օլտուղու եէրտէն սիւրսալ իլէ գար-
չընա տիքիլէրէք « գալպին տէ աղըն
կիպի օլուպ տա, սահիհէն էօլմէյի
արզուլէեօր իտէն, Ալլահա եալլար-
մանա հաճէթ եօգ տուր, տէտի.
սէօյլէ պագանըմնէ՛ կիպի էօլիւմիլէ
էօլմէք իսթէր իտէն, պու տագըգա-
տան թէզի եօգ, պէն իճրասընա հա-
զըրըմ »:

Մէսքիւն օլտուղլարը մէմլէքէթ քէ-
նարընտան պիր ըրմագ ագար օլտու-
ղունտան « իրմաղըն, տէտի ղէվճի.
էօյլէ պիր ազընթըլը եէրինտէն ա-
թըլմալընըմ քի, հէման տիւշմէմ իլէ
չապալանմագսըզըն զարգ օլմամ՝ պիր
օլմալը. լաքիննէ՛ ֆաիտէ, պէն պու-
նու պիր գաշ տէֆա տըր թէճըրիպէ
էտէրիմ ամմա, ճան թաթլը տըր գը-
եըլամանօր. օրանա գատար իսթէք
իլէ կիտիեօրում, վէ աթըլմանա տա
նիեէթ էտիեօրում... վէ լաքին նասըլ
իսէ օ՛ տագըգատա տիլլէրիմին պա-
ղը չէգիլիպ, նիեէթիմէ վասըլ օլմա-
եարագ ալտէթէ մէճուլըրիեէթ հա-
սըլ օլուեօր. ահ... օ՛ արատա, եանի
իլինէ աթըլմագ իւզրէ իրմագ քէնա-
րընտա տուրտուղում սըրատա, պա-

նա պիր գագը վերէն օլա հէր իշ պի-
թէր գուրթուլուում:»

«Պու խըամէթի պէճէրէճէք պէն-
տէն էյի քիմնէ օլմազ, տէտի գարը:»

Գօճասը. «հայտէ կիտէլիմ:»

Գարը. «Պուեուրուում:» տէտիէր
վէ ըրմաղըն պիր ուշուրում եէրինէ
կիթիթիէր. օրասը պիր թէրէճիքտէն
աշաղը, էնիշի պիր մահալ իտի:

Պուրտա «պիր էքսիլիմիզ գալըր,
տէտի սէֆիլ ատէմ. օլա քի երնէ քէն-
տիմէ գըեամաներպ տա, գագմանտա
պիրտէն սանա սարըլմանա գալգըլ-
մամըն, վէ պու հալուէ իքիմիղին պիր-
տէն եուվարլանմամըլըն իհթիմալի
վար տըր. պուսուն իշուն, կէլ պէնիմ
էլլէրիմի արգամոտան պիր սըգըճա
պաղլա քի գըմըլտամազ օլտուն, վէ
սէն տէ շու տէրէճիյէ չըգ, օրատան
խըզ իլէ կէլիպ տէ պանա գագար ի-
սէն, թէնկէրլէնիք գուրթուլուում:»

Իֆֆէթլու մատամ գօճասընըն պու
թէտպիրլին զաեթ պէյէնտի, վէ
թաարիֆի միւճէպլինճէ գօլլարընը ար-
գասընտան սըգը սըգըեա պաղլանը
վէրտի. վէ ուշուրում քէնարընտա
տուրտուրտուգտան սօնրա, քէնտիսի
տէ թէրէճիյէ վարըպ, վէ գօճասընը
նըչան ալարագ էօյլէ պիր խըզ իլէ
գօշար կէլիք իտի քի, էյէր գօճասը
հասպէլ թապիաթը պէշէրիյէ օլտու-
ղու եէրտէն պիր ազ սափմամըշ օլա
իտի. ըրմաղըն տիպլինէ, իքիսի պիրտէն
թէնկէր մէնկէր էնէճէրլէրի շիւբէ-
սիզ իտի. լաքին գօճասը զարուրի
պիր ազ սափը վէրմէտէ, մատամ տա
քէնտիսիսի զապթ էտէմէեէրէք իր-
մաղըն ազընթըսը իւզէրլինէ թէնկէր-
լէնի վէրտի:

Իլը տալըչաա պօղուլամանըպ, վէ

պաշընը պիր թագրիպ գալտըրարագ
աման գօճաճըղըմ եէթիշ... տէր ի-
տի իսէ տէ, գօճասընըն «նասըլ եէ-
թիշէեիմ սէվկիւլիւմ, էլլէրիմի սէն
պաղլաւըն, պուրտա պաշգա պիր
չէօղէն եօգ տուր քի, սէնի գուրթա-
րա պիլէեիմ տէմէտի իլէ, մատամըն
ազընթըլար չաղըլտըսը արասընտա
նապէտիս օլմասը պիր օլտու:

Հ Ի Ի Ս Ն Ի Ի Ա Ն Լ Ե Ա Գ

Այթընճը նիսսիսէսէն ճեվամ (սա. 85)

Ի Ի Չ Ի Ի Ն Ճ Ի Ի Պ Ա Պ

Ի Պ Լ Է Շ Լ Ի Ք Վ Է Ֆ Ի Թ Ն Է Կ Ի Լ Ի Բ

Պօգ աճաիպ պիր հալ տըր քի, միհ-
վէրի իմիսալ, եախօտ թապիրի ա-
խէր իլէ միգանը սէվապ նօգթալա-
րընը քէշֆ էտէճէք պասիրէթտէ տէ,
պէր վէճհի բէշին պիր իթիտալ արա-
մալը, վէ պասիրէթի սահիհէեի պու-
լուպ տա, հիւսնիւ ախլեաղըն ճիհէթի
իքթիսապընը կէօսթէրէճէք օլան միհ-
վէրի տախի ճա պուլտուրմալը տըր:

Մէսէլա մատտի թաարիֆլէ տէեէ
պիլիլիլ քի, կիսնէնիսն տէմիրտէն
եափըլըր օլտուղու հալտէ, պատէհու
քէնտիսիսի իմալ էտէն տէմիլէ պիր
ալիաթ, վէ էօյլիւ օլտուղու կիպի,
պասիրէթ տախի, տախմա քէնտիսիսին
մուգալլիտի օլան ֆիթնէկիլիլք իլէ,
զըտսը պուլունան էպլէշիլին օրթա
եէրլինտէ պուլունուր, վէ իքի ուճ-
տա պուլունան իքի միւզիլըր ախլեաղ-
տան, միզանը սէվապ իւզէրլինտէ ճէ-
րէեան էտէն պասիրէթի թէֆրիգ է-
տիպ, վէ տէ հէր պիր մուամէլաթըն

սէվապընը օ՛ պատիրէթ իլէ պուլմագ , վէ պիւմէք իդթիլա էտէր :

Օ՛ ատէմքի տեղդ , վէ էհլի թէտպիր տիր տէ , մալիք օլտուղու գուվ-վէյի միւֆէքքէրէհի , անճադ վէ հէր չէպատապատ , մէնաֆիյի շախիյէ վէ խուսուսիյէսինէ սարֆ էթմէք ազմինտէ իսէ , էօյլէլէրէ սահիպ պատիրէթ տէնիլէմէհիպ ֆիթնէքեար թէսմիյէ էտիլիր :

Զիրա նասըլքի տէնտի էհլի պատիրէթին մագսատ վէ մահիյէթի , հագգանիսէթ վէ ֆադիլէթէ միւսթէնէտ օլտուղու հալտէ , ֆիթնէքեարընքիւլլիւ էմէլ վէ նիսէթի , հէր նէվի տէստիւ վէ հիյլէհի իճրա պիլլէ , վէ դարչըսընտա օլանլարը տէքէ , զաֆլէթէ , վէ պիր ճէրպէղէհէ կէթիլրէրէք , մաթլուպինի հասլ էթմէք , վէ մէնաֆիյի զաթիյէսինէ իրամէթ էյլէմէք չապասընտա կէզմէք տիր :

Պինաէն ալէյհ էհլի պատիրէթ օլանատէմին , մուամէլթընտա սէրպէսթիք , գալպինտէ ֆէրահլըդ , վէ կէօղլէրինտէ պէրրագլըդ պուլունուր օլտուղու թագտիրտէ , ֆիթնէքեարընք պաթնէն հէր մուամէլէտէ քէթիմ , գալպ վէ եիւրէքլէրի զայրը միւսթագիմ օլտուղու իլէ պէրապէր , զահիրէն տախի մայմուն մէշրէպլի , վէ տիլքի դընաֆէթլի ատէմլէր տիրլէր :

Մայմուն մէշրէպլի տիրլէր տէտիք , նիչունքի ալ ալլամագ իւզրէ հէր դալըպա տէօքիւլիւրլէր . տիլքի դընաֆէթլի տէնիլտի , զիրա ուչան գարկանըն ազղընտաքի նաֆագատը օլանբէյնիլի պըրագտըրմագ իւզրէ , անապիւլպիւլ իսմի վէրմէք , վէ սէտասընը իշիթմէյի արզուլէմէք կիպի պիր եալան ույտուրուրլար , վէ միւրատլարընա մուվաֆիֆագ օլուրլար :

Պու ատէմլէրին էկէր պիր իւրքէճէք քէօղլէրի վար իսէ , օ՛ տա տիկէր տէֆա մաթլուպարընը հասլ էտէմէմէլէրինէ սէպէպիսէթ վէրմիշ օլմամագ իւզրէ , էֆրեար ու ամէլլէրինին շուհու պուլմամասը օլանաղընտան , պու ճիհէթ իչուն վար գուվ-վէթլէ մէտալէսէրէք թաւչան միսալի տեազլարընը իզինի շաշըրտըրլար , վէ « գորսա կէզսէ իզինի պէլլի էթմէ » տարպը մէսէլինին մանասընտան խալնիլք չըգարըպ , քէնտի հարէքէթլէրինէ պու մէսէլի պիր տէրա թանըրլար :

Պէօյլէլէրին հալի էմրի պատիրէթ միհվէրինտէն թէճաւուղ էթմիշ օլտրագ , ինսանիսէթին շարթ վէ մաթլուպինէ քիւլլիէն մինաֆի օլմաղին , վէ միւրատլարը քէնտի մէնֆաթլալընը վէլէվ ճիւզի օլտա տախի , ալէմին մաղարթթընտան տրամագտան իպարէթ պուլունմաղին , ինսանըղըն գախտէսի պէօյլէ ախլեագը մէզմուամէն , վէ խուսուսիյէ օ՛ կիպի ախլեագ սահիպի օլան քիմէսնէլէրտէն սագընմագ արը . զիրա « իզիլմ իզիլմէ պագարագ գարարըր » վէ « եախշի նէկիս եարէնիսէն պէլլի սիր » սէօղլէրի գուլագլարա քիւրէ օլտա կէրէք տիր :

Իմտի էպլէհիլիէ կէլինճէ , ֆիթնէքեարըլըն քիւլլիէն մուգախիլնտէ , վէ զսնէթ աճըմսեա շաեան պիր հալտէ օլարագ , ախլեագը մէրուտէտէն տիր :

Զիրա ֆիթնէքեար ատէմլէր « ալէմի նասըլ պիլիսիս , գալպիս կիպի » տէնիլէն մէսէլէ իթթիպաէն , հիշ պիր քիմնէսէ էմիսէթ էտէմէզ , վէ էն մահրէմլէրինէ պիլէ սըրը վէրմէզ օլ-

տուգլարը հալտէ, էպլէհ քիմնէլէր տախի այնը մէսէլէ ըրանէթլէ, վէ հէր քէսի քէնտիլէրի կիպի սըրր սագլամազ զանն էթմէքլէ, քիւլլիւ միւրատ, վէ էֆքեարլարլընը պիւլա քէթմ, հէր ճինս ատէմլէրէ տէրլէր, տէօքէրլէր, իճապ վէ իգթիզտեը, վէ հիւ պիր սէօզլիւ եիւրէքտէ սագլամանը պիւմէզլէր:

Վէ հաթթա պիր խոսոսուուն մազարրաթ, վէ մէնֆաաթընը հիսապ էթմէքլէք, վէ թէճըիւպէտէն հիսսէ չըգարարագ իսթիֆատէ էյլէմէքլէք նէ օլտուղունտան պի պէհէրէ տիրլէր. վէ պինտէն ալէյհ ճէմլիի զէմանտա մագսատ, վէ մուամէլաթլարը, վուգուաթ վէ իգպալին քէյֆ վէ էօհտէսինտէ գալըր:

Կէրչի էպլէհլէր տախի, նիեթթէ ֆիթնէքեարլարա միւշապիհ օլարագ, տախմա զայրէթլէրի մէնֆաաթը խոսոսիյէլէրինին իթիզամընտան իպարէթ իսէ տէ, ֆիթնէկիլլէր պալեատէ պէտան գըլընտըլը վէճհլէ հէր նէվի մաթլուպլէրինին պիր եօլ իլէ սիւրէթի հուսուլինի, աղըզ փէրքլէյի վէ էմիսէթթիգլիք ստեէսինտէ էլտէ էտէր օլտուգլարը հալտէ, պիւ աքս էպլէհլէր, սըրր վէ էմիսէթթիգլիք պիւմէմէք ճիհէթիլլէ, պինտէ պիր միւրատլարընա վաաըլ օլամազլար:

Աճաիպի շուրասընտա տըր քի, սիւրէթի զահիրէտէ ֆիթնէքեարլըք, էմիի պասիթէթէ, վէ էպլէհլէք խալիսէթէ միւշապիհ օլարագ չօգլար պուշլարը եէքտիկէրտէն թէֆրիգ տէ աճիզ պուլունուրլար իսէ տէ, պասիթէթ սահիպի օլան զաթլար պունլարըն իքիսի իքի ուճոա պիրէր ախլեագը մէզմուսէտէն օլտուղունտա,

ահվալ ու էֆքեարլարընտան ֆարգ ու թէֆրիգէ միւգթէտիր պուլունուրլար, վէ իշթէ, միզանը սէվալըն քեաշիֆի, վէ հիւսնիւ ախլեագըն վալիտի տէտիյիմիզ պասիթէթ պու տուր:

Զիքը օլունան պասիթէթին ախլեագը միւթթէլիֆէ իչինտէն թէֆրիգ էտէր օլտուղու շտեանը թագպիհ, վէ իսթիհսան օլան խույլարը զիրտէ, վէ հէր պիրիսինի պիր պապ իլէ պէեանա միւսարաաթ էտէճէյիզ տիր:

(Մապասի սօնրա)

ԳԱՅՍԵՐԻՅԷՆԻՆ ԱԹԻԳ ԳՕՃԱՊԱՇԸԼԸԸԸ

Պեշինճի նիւսխէսէն տէլաւ (սա. 77)

Յովակիմին պու պաստէ օլան միւթաէտը, ֆիքրինճէ օ տէրէճէ ալթ իւսթիւք հասըլ էթտի քի աննատաւամ, վէ եօլտա չէքտիյի սըգընթըլար իսէ, գալպինտէ օլան իլթիրապ իլէ պիրլէճմէտէ, կէօզիւնէ աալ ույգու կիրէմէիպ, «ան . . . եա Բապպի տէր իտի քէնտի քէնտինէ, պու գատար ուշագ էէրլէրտէն կէլիպ միւրատ ալարագ կիտէնլէրի տիւշիւնտիւքճէ, պէնիմ վանքըն եանը պաշընտա օլուպ տա, պէյլէ պիր նիեթթէթ մէտիյիմ իչուն խէթա էթտիյիմի շիմոի աննատօրում:

«Վէ քէնտի քէնտիմէ, պու խսթիթաֆը էթմէմիշ օլտուղում հալտէ, պիւ միւնտապէ վանքա կէօնտէրիլմէնին տէրտիմէ չարէ արամագ իչուն, պանա կիզլիտէն պիր ֆուրսաթ իհսանը օլտուղունա հէնուզ գանըեօրում:

Իմոի քէնտի էֆքեար ու իրատէթիմէ գարըլ օլարագ, նէ իչուն կէլտիյիմի վէ եիւրէյիմի պիլիրսին, պու պաստէ նէ էթմէմ լեաղըմ կէլիր իսէ Ս. Կարապետսէն եէթիլ:»

Յովակիմին եօրկուն ֆիքրինի պու էնտիլէր իշալ էտէրէք իւզէրինէ պիր ա-

ղըրըդ պատմագետ, վէ պիր քէօչէտէ մէճհուլլաեըզ պաւմագտա իքէն Աբեղայ-նըն խապէր վէրալյի իխթիեար խաթըր-նա կէլիպ պիրտէն պիրէ տեըլտը, վէ հէ-ման սըջրաեըզ պաւգարագ թարիֆ օլու-նան օտաեը կէ սլտը. գափուսուեա պիր խաթիֆճէ սոգանըր տոգանմազ ի-չէրիտէն իխթիեար տըր սէսլէնինճէ, Յովակիմ րիճա իլէ օտասընա չաղըրտը:

Պիրլէլիպ օթուրմալարընտա, էվվէլա պիր պիրլէրինէ քէնտլլէրինի աննաթտը-լար, վէ կիտէրէք էօյլէ թաթլը եարէն-լիքլէրէ տալտըլար քի, իխթիեարըն հէր կէճէ ուլգուսու կէօթլարմէեէրէք պէօյլէ պիր արգատաշա հասրէթ չէքէր օլտու-ղունտան, իքի սէօղլունին պիրիսի, մէր-ղում Յովակիմէ տիւա սէնա էթմէքտէն իպարէթ խաի:

Քէնտիսի իրի եարը, սուրաթը ապլագ, կէօղլէրի սիեաճ, վէ հալա քէսիին, չա-թըզ գաշարը կնլի վէ գըրչըլ, սէսի գա-լըն վէ սէօյլէլիլի աղըր, հալը հարաքէ-թի թաթլը, վէ աղղընտան հէր չըգան սէօղ զաեէթ ուսթալըզլը խաի:

Յովակիմ իսէ պու միւհթէրեմ իխթի-եարա օ գառար պէլ պաղլատը, վէ հալ ու տիսլէագընտան մէմնուն գալտը քի, պիր գարար րէտէր նալը վէրի, վէ պա-չընտան կէչէն հալլէրի, վէ էլ եէվմ ի-չինտէ պուլունտուղու պէլիյէեի պիր հարֆ սըջրաթմագսըզըն, վէ հիչ պիր ճիհթիինի սաղլամագսըզըն նազլ ու պէ-եան պիրլէ, թէտպիրինէ կիւվէնիր խաի:

Պու վէճհլէ էնիչտէսի Մէլքիսէդ ախ-պարըն զօրու իլէ, Մարուքէ չօրպաճը-նըն գըզը Գաիանէեի ալմահա մէճպուր օլտուղունու, վէ պունա տա ֆիրար է-տէն գօճաըր Բէդէօնուն վէֆաթը ի-լան օլունուս, վէ էլտէն էլէ կէչէն չօ-ճուղուն քէնտիսինտէն օլմա խոուլինի խտաա էտէրէք մուվաֆֆագ օլմագ իւզրէ թուրղուլար գուրուլտուղունու, վէ օլ պապուէ Առաջնորդ հազրէթլէրինէ եաղլան արիվէլէրի, քէնտիսի իլէ եօլ-լամըլ օլտուղլարընտան, ճէվապընը ա-լըս ալտէթ, վէ զարուրի Ծնունդուն

գարչը պազարընա տիւլուն էթմէքլիյէ զայրէթ էտէճէլինի իլավէթէն պիլտիրտի:

Իխթիար հէր նէ գառար թրապիղօն սանճաղընա թապի թաղարա գարիյէսի սաքիլլէրինտէն խաի իսէ տէ, էօմրիւնին էլլի սէնէսինի տիեարը զուրպլէթտէ կէ-չիրմիլ, օ գարա տէնիպին տաղլար կիպի գապարըզ չաթլաեարագ քէօփիւք գու-սան գարա եէլ ֆուրթունալարընտա նէ-չէ տէֆա պիրէր ուֆագ թէքնէլէր իլէ եօլճուլուղլար էթմիլ, Յ — Յ սէնէ էվվէլ Մէրպիֆունտան վէ Ձիլէտէն թօիլաեըզ իսճա պէյէ (Օտեսա) կէօթլարմէքտէ օլտուղու պիր կէմի մանտա կէօնիւնիւ տէնիլէ վէրիպ, քէնտիսի պիր տիրէք փարջասընա եալըլարագ, պիր թագրիպ գարաեա եէթիլիպ թալիլիսի ճան էթմիլ, վէ պիրագ էվվէլ տէ նաբօլէօն Պօնարարթ օրաուսունուն Բուսիա իւզէրինէ հիւ-ճիւմիւ էանասընտա, պիր կէճէ իչինտէ միւհթէրէզ օլան Մուքուա չէհրինտէ վագը մաղապասընտա մէմու օլան, վէ սիննի սէպալէթինտէն պէրու քիպիլի իլէ թօիլաեըզ պիրիքտիրմիլ օլտուղու տէրքեար պուլունան քիլլիւ վարիեէթի-նի աթէչէ վէրմիլ, վէ հաթթա տահա հիսապսըզ ֆէլաքէթլէր կէչիրիպ, վէ պինլէրճէ սէճէրէլի վուգուաթլարա րասթ կէլիլ, վէ հասըլը քէլամ պաչընտա օթ-տան զայրըսը պիթմիլ պիր գաթ օլտու-ղունտան, պու խուսուսուն քէնտիսինէ իլէ տէֆա էչիտիլմիլ կիպի մէմուլտան պուլունան, զարիպ թէէսիրի օլտուստը. վէ քէմալը հաղմ, վէ ուսլուսու հաքի-մանէ իլէ «էվլատըմ, տէտի. կէրչի սիննի շէպալէթինիլէ պագըլընճա տահա սի-զին պու ալէմուէ կէօրէճէլինիլ, չէքէ-ճէլինիլ, վէ թէճրիւպէսինտէն իսթիֆա-տէ էտէճէլինիլ շէյլէր փէք չօգ տուր. լաքին թէէսիւֆ օլունուր քի, իւզէրինի-զէ հիւճմ վէ հիւքմ էտէն չու ֆէլաքէթ, փէք վագըթսըզ պաշլամըլ. պէօյլէ պիր չափարըզ, վէ աղլ ու թէտպիրի շաշը-րըճը շէյլէր, ալարըզաթը տիւնեալիյէեէ, վէ տէրտ ու ֆէլաքէթ պէլիյէսինէ ալըշ-մըլ, վէ անլէրին տէհչէթ ու նէքպէթին

տէն միւթէտիր օլտճագ տուէկուարը նասըր պաղլամը առէմէրէ բասթ կէտէ կէրէք տիր, զիրա անէր սօլուգ դան, թէլաշըղ թէտպիր, վէ մասագուլանէ իհ-թիմամ իլէ մուգապէլէ էտէրէր, վէ չօգ տէֆա տա մագուտա էրէրէր:

Սէնին կիպի պիր կէնճ տէլիգանընըն պաշընա պու պէլալարը եաղտըրան, մէմ-լէքէթին աղըլը ուսուլըլը գօճա պաշը-լարը օլուպ տա, սիգին իսէ ճէհալէթէ նաֆի օլան իպրէթլէր իլէ տօլու պէօյլէ պիր վուգուսթա, նազարը նէֆրէթլէ պագմանըլը, վէ պէօյլէ պիր վիճտանա, վէ ինսաֆ ու իմանա ուղըլմանաճագ խուսուսուն իճրասը պապինտէ օլան թէ-չէպպիւսիւնիւզիւն իսէ, զարուրէթ վէ մէճպուրիեթ իւզէրինէ միւսլթէնի օլ-տուզունու պիւա քէթմ իթիրաֆ գըլմա-նըլը թահսին էթմէքտէ իմ:

Էվլատըրմ գանն էթմէ քի, պու սլէմտէ չարէսիւ պիր իշ օլուսն, ինսան պաշընա կէլէն ֆէլաքէթտէն եիւզ չէվիրտիքճէ, ճէսարէթի քէսիւր. վէ ճէսարէթի գը-սալտըգճա իսէ աղըրըլը ուսուզունա պինի վէրիւ. հէր նէվի ուզուպէթին իւք չարէսի կէօյիւս վէրիւ տանանագ, վէ տուրմագսըլըն տէրտէ տէվա արա-մագ տըր:

Պէն պու հալը տէհէթ իշթիմալը տա, թա էվվէլինտէն պէրու չարէսիւ կէօր-մէմ. վարսըն էնիչտէն նէ գատար իս-րար էտէր իսէ էթսին. Եղիա չօրպաճը-նըն գուլմ ու իթիսաֆը տէրէճէսի, նէ-րէլէրէ գատար եթիշիր իսէ եթիշին. օնլարըն եիւրէքլէրինի եուլաւտաճագ, վէ գալպէրինի գազանաճագ փէք չօգ եօլար վար ըտը. զիրա մապիւմ տիր քի, չալը վէ նաղմէ վար եիւրէյէ ուզ-լէթ վէրիւ, չալը վէ թաղաննի տէ վար տըր քի զալիմէրի մէրհամէթէ, սէրթ եիւրէքլէրի ըգգաթա, վէ հաթթա վահ-չի ճանալարըլը իթաթա կէթիրիւ. իշթի թէտպիր տէնիլէն չէյի չալիւեա, վէ ըգվիշի իֆատէնի տալի թէրէն-նիւմէ թէչպիհ էթմէլի տիր:

Պու հիքեաեէնտէն աննաեըլմ, թաշ-ճը Կիրակոսուն իֆատէյի միւտհիշէսի սէ-

նին, վէ իսթիեարէ վալիտէնին աալըն-դա հէյէճան իչինտէ օլան եիւրէյինիզի կէրէյի կիպի օյնաթիւը, վէ գօրգու իլէ պիրլէչէն իւմիտ քէսիւքլիյի սիզի պու հալէ պըրագմը, պուսու տա թէճրիւ-պէսիլիյինէ վէրիւիմ մապուրսուն:

(Գուսուրու պաշեմա)

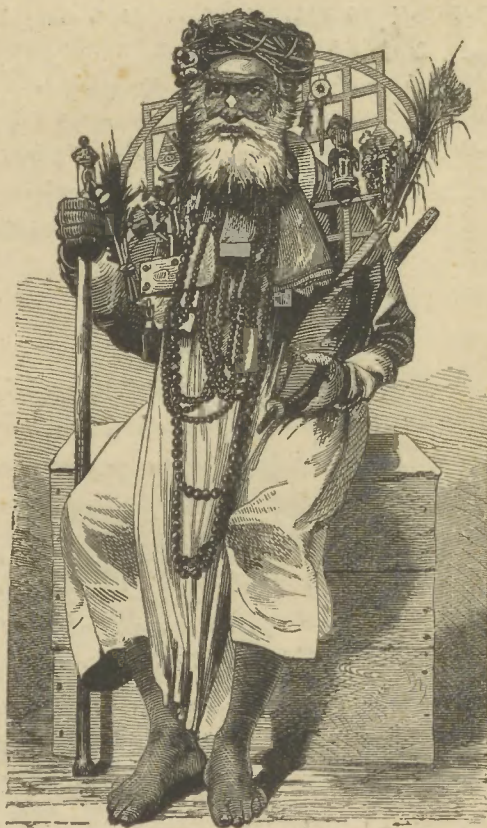
ՀԻՆՏ ԵՕՃԻՍԻԼԻ

Հինտլիէր իչինաէ լիսանլարընճա եօճիւ. (ուխտեալ) թէսմիեէ օլընուր պիր ճինս առէմէր վար տըր քի, քէն-տի քէնտլիէրինէ սիւրէթի չէտիտէտէ իսքէնճէ վէրմէյի կիւնահլարընա մաղ-ֆիրէթ առտ էտէրէր. վէ եախօտ պիր գաղաեա պէլաեա, վէ տէրտ վէ իլլէթէ միւսլթէլա օլմաւա, պութլա-լը օլան սուաւմիէ տէն, պիւթիւն էօմրէրինի պիր թարգ էգիեթ իլլէ կիշիրմէյի ահա իլլէ խէլաս թալապ է-տիպ տէ, պուլմալարընտա իսէ, ար-թըգ ահա էթտիքլէրի իսքէնճէ ալ-թընաա էգիլլէրէր:

Պուսլարաւան պաղիլէրի տէ, քէն-տիլէրի՝ առի առէմէրտէն իւթիւն, վէ սէմալի պիր քիմսէ եէրինէ գօեա-րագ, տիւնեա արղուլէրինտէն իքրահ կէօսթէրմէք, վէ ինսանըլ տուկու-լարընը քէօրլէմէք նիւեթինէ մէպինի, քէնտի քէնտլիլէրէ պին տիւրլիւ էգի-եթ վէ ճէղա վէրիլլէր:

Պաղիլէրի չուգուրլարտա, վէ քիւլ, եա տէ կիւպրէ իւզէրլէրինտէ իս-քեան էտիպ, պաղիլէրի իսէ հէր եէ-րի, աեաղլարընա եա տէ պօղաղլա-լընա աղըր զինճիլլէր թաղարող տօ-լաշըրլար:

Քիմիտի պիր էօլքէնին հուտուտ պօյունու, տիղ իւզէրինէ կէլիպ, վէ էլլէրի իլլէ սիւրիւնմէքլէ տէվր է-



ՊԻՐ ՀԻՆՏ ԵՕՃԻՍԻ

տէր օլտուղու կիպի, պաղիւէրի տա-
խի Լնդոս իրմաղը քէնարընտան Գան-
դէսէ գատար եռվարլանըրլար:

Մտթըր նէյէր իամինտէ օլան պիր
Հինտիա վաղիլինին շէհատէթինտէն
մատլիւմ օլտուղու իւզրէ, Պինարիստէն
Քօմօրինին թէրէսինէ գատար չը-
չըպլազ օլտուղու հալտէ, Հինտլինին
պիրիսի տօղուզ սէնէ միւթէմատիէն
թագլա տէօնէրէք ահտինի իճրա էյ-
լէմիշ տիր:

Պու ահալըլարտան պաղիւէրի տա-
խի, պիւթիւն էօմիւրլէրինի խափիֆ
աթէչլէր իւզէրինտէն կիտիպ կէլէք
լէ, պաղիւէրի տախի իքի թարափտա
եանմիշ աթէչ օրթատընտա պէրլէմէք
լէ կէչիւրլէր:

Պաղիւէրի պիր եախօտ իքի գօլլա-

լընը թուլ միւտտէթ եօգարը գալ-
ալըրպ թութարագ, վէ քիմիսէ տէ
պիր աղաճտան պաշը աշաղը ասըլա-
րագ, վէ զայրըլար իսէ, սիֆրի պաշ-
լարը թարագ կիպի գաեըլընշ օլմագ
իւզրէ էքսէր մըլպը քիրէվիթլէր իւ-
զէրինտէ եաթարագ ահալէրինի իճ-
րա, եախօտ վազաիֆի թարիգաթը
մախսուսէլէրինի իֆա էտէրլէր:

Պաղիւէրի տախի րէսիմաէ կէօրլւ-
աիւլիւ վէճհլէ պօյունլարընա պօղազ-
լարընա տիւրլիւ տիւրլիւ շէյլէր, վէ թէ-
միւրլէր թագարագ էօյլէճէ կէզէրլէր:

Պունլարըն իչլինտէ էն տէհլէթլի-
լէրի, քէնտիլէրինի պիր սարպ վէ եալ-
չըն գաեալարտան աշաղը աթարագ
փարէ փարչա էտէնլէր, սաղ սաղ թօփ-
րաղա կէօմիւլէնլէր, վէ քէնտիլէրինի
զինճիր եախօտ ուրզան իլէ սըզը սըզը-
եա աղաճլարա պաղլարաղ տա էօյլէ-
ճէ էօլէնլէր, վէ տահա պունլարա միւ-
մատիլ եազմա իլէ պիթմէզ, վէ լն-
սանա ինանմագ կէլլէզ սիւրէթլէր
իլէ, քէնտի քէնտիլէրինի թէլէֆ է-
տէնլէր տիր. վէ պունլար եալընըզ
էրքէք թաիֆէսինտէն օլմաեըպ, իչլէ-
րինտէ գատընլար տա պուլունուր:

Զիրք օլունան ահալըլարըն տահա
նէչէ հալլէրի օլտուղու Պիրինճի սէնէ
Փէլէյինին 15 ինճի նիւսիսէսինին 233
սահիֆէսինտէ զիրք օլունտուղունտան,
պուրատտ պու գատար իլէ իքթիֆա
օլունտու:

Թ Ա Ս Հ Ի Հ

Ֆէլէյին Նընճը նիւսիսէսինին 88 ինճի
սահիֆէսինտէ չօճուզ պիւլէիքմիս պահ-
արըն օլ սահիֆէսինին սօն ճիւլէսի ի-
չինտէ, սէհվէն պիր սաթըր աթլանմիշ
սըր շէյլէ քի, « մէտէնիէթէ մախա-
լիֆէթ էտէնլէրէ նիւսիսէթլէ, իւրամէթ վէ
մոււպէնէթ էտէնլէր » վէ սաիրէ օգու-
նաճագ սըր: